

# RELACION,

## Y CONSULTA QUE EL

Doctor Iuan de Quiñones, Teniente de Corregidor desta villa de Madrid por el Rey nuestro señor, hizo en la Sala, en razon de los hurtos y sacrilegios hechos por Francisco de Toledo espadero, y Francisco Garcia albañir, y encubrimientos de lo que hurtauán por Diego de Salazar, y Guillermo del Monte plateros.



N. La cárcel Real desta villa están presos Francisco de Toledo espadero, y Francisco Garcia albañir por ladrones: y Diego de Salazar, y Guillermo del Monte

plateros por encubridores, y receptadores de los hurtos que hazian, y fundidores de la plata que hurtauán. El modo de faberse, y descubrirse esto, fue, que estando el Martes pasado, que se contaron nueue dias del mes de Mayo de este año de mil y seiscientos y veinte y tres, en la plaçuela de la Villa, me dixo vn hombre que el dicho Guillermo del Monte andaua vendiendo vnos rieles, que son vnas varrillas de plata, y que si bien le tenia por hombre honrado, no le tenia por persona que pudiesse tener tanto caudal, que vendiesse tantos rieles: embiè a llamarlo, y auiendo comparecido, le preguntè de que plata fundia los dichos rieles: y respondió, que de la plata quemada de passamanos, que llaman trenas, que los Franceses andan vendiendo por las calles: vile que remblaua quando hazia la declaración, y entendiendo que esta trepidacion procedia de su mala conciencia, y no como entendi despues de estar azogado, procedido de ser dorador; empecè a sospechar mal, y siendo pre-

A

guntado

guntado, si tenia algunos rieleles, dixo que Iuã Bautista de Morales, vn relojero y platero tenia seis rieleles y medio: embiele a llamar, y trayendole vn Alguazil fe le huyò, y fue a la Iglesia de san Salvador. Con la fuga deste y trepidacion del otro, se aumètò la sospecha, y fui en persona a las casas de ambos, y auiendo se hallado los seis rieleles y medio en la del dicho Guillermo del Monte, recibí declaracion a su muger: y preguntada de dõde los fundia su marido, dixo: que de vnos pedaços de plata labrada, que vn viejo le traía, que no sabia el nombre, ni adonde viuia: pero que si le via le conocera, y que ambos la fundian. Con esta declaracion bolui al dicho Guillermo del Monte a tomarle otra, y auiendo entendido la de su muger, declarò, que la verdad era, que vn hombre viejo, que se llama Diego de Salazar, fue a su casa por la Semanasanta, y le dixo: Ya sabe Guillermo como me dieron tormento en la carcel de Corte por las lamparas del Hoyo, y que venci, y tengo necesidad; y mostrandole vnos pedaços de lampara de plata, y sacandolos en vn pañucelo de partes ocultas; los fundieron, y hizieron rieleles, y despues de Pascua de Resurreccion truxo otros pedaços de lamparas, y assi mismo los fundieron, y sospechaua que tenia otra mucha plata enterrada, y q̃ el se lo auia dicho assi. Preguntado, adonde viuia el dicho Diego de Salazar, dixo: que no lo sabia: y toda la noche hasta la mañana por mi persona hize diligencia para saberlo, y no fue posible descubrir la casa: embiè vn Alguazil al Cõuento de la Merced, donde dixerõ que acudia, y estàdo alli, y reconociendo al Alguazil, pensando le querria prender, se salio de la Iglesia, y el Alguazil en pos del, y le prendio a la entrada de la calle del Duque de Alua: truxole a la carcel, y tomandole su declaracion, y careado con el dicho Guillermo del Monte, negò: cõdenelo a tormento por lo q̃ dezia el dicho Guillermo

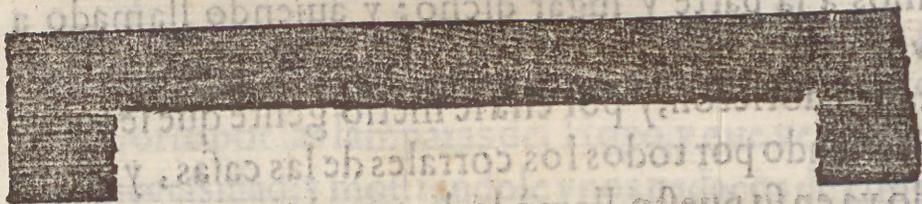
guntado, si tenia algunos rieleles, dixo que Iuã Bautista de Morales, vn relojero y platero tenia seis rieleles y medio: embiele a llamar, y trayendole vn Alguazil fe le huyò, y fue a la Iglesia de san Salvador. Con la fuga deste y trepidacion del otro, se aumètò la sospecha, y fui en persona a las casas de ambos, y auiendo se hallado los seis rieleles y medio en la del dicho Guillermo del Monte, recibí declaracion a su muger: y preguntada de dõde los fundia su marido, dixo: que de vnos pedaços de plata labrada, que vn viejo le traía, que no sabia el nombre, ni adonde viuia: pero que si le via le conocera, y que ambos la fundian. Con esta declaracion bolui al dicho Guillermo del Monte a tomarle otra, y auiendo entendido la de su muger, declarò, que la verdad era, que vn hombre viejo, que se llama Diego de Salazar, fue a su casa por la Semanasanta, y le dixo: Ya sabe Guillermo como me dieron tormento en la carcel de Corte por las lamparas del Hoyo, y que venci, y tengo necesidad; y mostrandole vnos pedaços de lampara de plata, y sacandolos en vn pañucelo de partes ocultas; los fundieron, y hizieron rieleles, y despues de Pascua de Resurreccion truxo otros pedaços de lamparas, y assi mismo los fundieron, y sospechaua que tenia otra mucha plata enterrada, y q̃ el se lo auia dicho assi. Preguntado, adonde viuia el dicho Diego de Salazar, dixo: que no lo sabia: y toda la noche hasta la mañana por mi persona hize diligencia para saberlo, y no fue posible descubrir la casa: embiè vn Alguazil al Cõuento de la Merced, donde dixerõ que acudia, y estàdo alli, y reconociendo al Alguazil, pensando le querria prender, se salio de la Iglesia, y el Alguazil en pos del, y le prendio a la entrada de la calle del Duque de Alua: truxole a la carcel, y tomandole su declaracion, y careado con el dicho Guillermo del Monte, negò: cõdenelo a tormento por lo q̃ dezia el dicho Guillermo

2

del Monte, y porque su muger le reconocio, y dixo q̄ era el que le lleuaua la plata y la fundia: y consultado el tormento, se me remitió la execucion. Antes que se le diese, estando con el dicho Diego de Salazar, me dixo, que el diria la verdad sin tormento: y declaró, que los dichos Francisco de Toledo, y Francisco Garcia eran los que le dauan la plata de pedaços de lampara, q̄ la fundiese, y que se hallarian junto a san Francisco en las casas donde posá el Embaxador de Polonia. Por ser aquellos barrios inquietos, y junto a casa de Embaxador, di cuenta del caso a don Iuan de Castro y Castilla Corregidor desta villa, que con mucho gusto, presteza y cuidado acudio a ello: y ambos a dos, acompañados de muchos Alguaziles, y de otra gente fuimos a la parte y lugar dicho: y auiendo llamado a vna casa mas arriba de las donde se sospechaua que estauan, abrieron, y por ella se metio gente que se fue repartiendo por todos los corrales de las casas, y estando ya en su puesto, llamó la demas a las puertas de las casas: abrieron, y fueron se reconociendo, y a mi me tocò en suerte la casa donde estauan los dichos Francisco de Toledo y Francisco Garcia, y no la tuuieron buena, porq̄ despues de auer mirado muchos aposentos, los hallè en vno, y por las señas reconoci ser ellos: prendilos, y entreguelos a vn Alguazil. Eran ya las doze de la noche, y lleuandolos a la carcel, se embiò a llamar al verdugo, mas no fue necessario, que auiendolos cargado con el dicho Diego de Salazar, dixeron confessaria la verdad (que en semejantes casos la diligencia y presteza es la que la descubre, como la tardança y dilacion la que la encubre: aquella por que no da tiempo para pensar, y esta porque con el haze a los delinquentes mas audaces y astutos para negar.)

El dicho Francisco de Toledo confesò auer hurta-  
do

do vna saluilla de plata y vinageras en el Conuento de  
san Martin, y vn candelero de plata en la Iglesia de Sã-  
tiago, y que el Domingo passado, que fue el vltimo dia  
de Abril, el y el dicho Francisco Garcia, estando en el  
lugar de Villauerde trataron de hurtar las lamparas de  
plata, que auia en la Iglesia, y para esto acordaron de  
hazer vna llauue con que abriessen la puerta, y llevando  
cera el dicho Francisco de Toledo, tomò las llauues de  
la Iglesia, que las tenia vn muchacho, que estaua jugã-  
do en el cimiterio, y sin que lo viesse, imprimio en  
ella las guardas de la llauue: hizo su discurso para poder  
hazerla, y considerando que los cerrageros no se atre-  
uerian, hizo en vn papel vn corte que parecia aldabõ,  
que es a esta forma,



y lo lleuò a vn cerragero, diziendo, que le hiziesse  
aquel aldabon, hizole con buena fee (aduiertan es-  
to los cerrageros para no hazer semejantes alda-  
bones) entendiendo que era para el dicho efeto: y  
Francisco de Toledo le conuirtio en otro, pues con  
vnas limillas que tenia, en vno de los remates del di-  
cho aldabon abrio y hizo las guardas, que estauan estã  
padas en la cera, en que tardò ocho dias, y al fin le dio  
a su llauue, y con ella abrieron el y su cõpañero la puer-  
ta de la Iglesia, y con vn pendon que tenia vna Cruz de  
plata abaxaron tres lamparas de plata, que estauan col-  
gadas (mal aguero para ellos) y las hurtaron y lleuarõ  
dexandose la llauue en la puerta, y ellas enterradas en el  
campo en diferentes partes: el dicho Francisco Garcia  
hizo la misma confession, y metiendolos en vn coche  
con grillos y gente de guarda, los lleuè a la parte dõde  
dezia



azia san Isidro, y auiendola hecho pedaços, la enterra-  
ron para darselos al dicho Diego de Salazar, el qual sa-  
lia al campo, y lleuaua su peso y pesas para recibirlos  
con cuenta y razon; mas no buena, pues vna pesa que  
dezia era de dos libras, tenia mas de tres: assi se partia  
entre los ladrones la lampara del Santo que partio la  
capa entre los pobres.

Confesso auer hurtado el solo vn blandon de plata  
del monasterio de Constantinopla desta villa de Ma-  
drid por el mes de Julio de 620. que valia seiscientos  
ducados, y fue el caso, que auiendose acabado la Mis-  
sa mayor, de allia vn rato llegò, y le quitò el tornillo,  
y le puso debaxo de la capa, y le lleuò, y enterrò en vn  
solar de vna casa, y mudandole vna noche a la de Die-  
go de Salazar, le encontrò vn Alguazil, y le dixo q̄ lle-  
uaua, y el respondio, que vnas vaynas de espada, y le  
dexò passar sin mirarle (que pocos ay que dexẽ de mi-  
rarlo y conocerlo todo) llegò con el en casa del susodi-  
cho, donde con vn martillo le hizieron pedaços, y el  
Salazar le dio a Toledo mil reales, y se quedò con to-  
do el blandon, del qual jugò mucha parte a pedaços cõ  
vn platero, que se llamaua Texeda, que fue ahorcado  
por las lamparas del Hoyo.

En san Francisco hurtò vna lampara de la capilla del  
santo fray Diego, acabandose de dezir en ella vna Mis-  
sa por la mañana, la qual entregò al dicho Salazar.

En san Sebastian, haziendo su fiesta, quando andaua  
la procesion hurtò otra lampara q̄ entregò al dicho.

Diez y siete, ò diez y nueue platos de plata en casa  
de la Duquesa de Medina, que estandose passeando el  
repostero con vn niño de la mano en la sala adonde es-

tauan

tauan los platos, al dar vna buelta del passeio, ella dio tã aprieſſa, que ſin ſer ſentido, ni viſto cogio los platos debaxo de ſu capa, y los lleuò y fue vendiendo a Salazar.

En el Conuento de las Deſcalças dos candeleros de plata, vno grande y otro pequeño, quitandolos del Altar, que aun alli no eſtauã ſeguros de ſus manos, y vna vinagera de plata, que eſtando comulgando vna muger la tomò, diziendo que iba por agua para el lauatorio, y no boluio: dioſelo todo al dicho Salazar.

En la Iglesia de ſan Iuan vnas vinageras de plata, y el modo que tuuo fue, que auiendo entrado vn moço por ellas a la ſacriſtia, ſe fue tras el, y por engañarle le dixo, que le eſtauan aguardando, que ſe dieſſe prieſſa, y diziendole el moço, que lleuaſſe las vinageras mientras el encẽdia vna vela: el ſe dio tan buena maña en llevarlas, que quando ſalio el moço cõ la luz no le hallòmas: dioſelas a Salazar.

En la Iglesia del Conuento de la Concepcion Geronima vna campanilla de plata de vn Altar, que peſaua libra y media: tocòla Salazar.

En las Monjas de don Iuan de Alarcon vn incenſario de plata.

Otro incenſario en el Monaſterio de ſanta Clara: ambos a dos hizieron poco humo en ſu poder, porque paſſaron al de Salazar.

En la Iglesia de ſan Millan vn caldero grande de plata dioſele al fuſo dicho.

En

En la calle de san Bernardo passada la Iglesia hurtò vn vaso de plata.

A vn cauallero de poca edad, que tenia vn cabestrillo y cintillo de oro: y a otros q̄ estauan con el los lleuò engañados a bañarse al rio, y auiendo entrado el que tenia el cintillo y cabestrillo, se le hurtò: vendiole el cabestrillo al fufodicho.

Entrando vna muger en el Carmen calçado, y lleuãdo en el pecho vna pieça de oro, donde estaua vna imãgẽ de la santa madre Teresa de Iesus, se la cortò y lleuò.

En la calle de Santiago junto a la casa de la Hoz, subiẽdo vna niña vnã escaleras, se fue en pos della, y le quitò de las orejas vnã arracada de oro con vnã piedra y perlas.

A vn niño que tenia vn ferreruelo de gorgaran verde con mucha guarnicion de oro, fingiendo que jugaua con el, y se burlaua, le subio a vnã rexa, y estando arriba le quitò el ferreruelo.

A diferentes niños quitò y hurtò seis campanillas de plata: hasta en esto le tocava su inclinacion, y Salazar en ellas,

En Toledo en vna capilla de los Capellanes, en frente de la casa de la moneda, acompañado de otro, con vna llauẽ falsa abrio la Iglesia, y hurtò della vnõs candeleros de bronce dorados, que entendio eran de plata, vna lampara de plata, y vna Cruz de plata dorada cõ su Christo y pie de plata, y de Toledo lo truxo a Madrid a poder de Salazar.

En la ciudad de Sevilla acompañado de otros, fue a las espaldas de las casas del Duque de Medina, y en vnas de vn Vecedor de la artilleria de España, rompieron la pared por debaxo de vna vñtana, y sacaron muchos vestidos, bienes y joyas, y de vn escritorio vn talego de reales de a ocho, y otras cosas, que dize era publico y notorio valian dos mil ducados.

Asi mismo confesso auer intentado hazer otros hurtos y robos, y porque la ocasion no fue a proposito dexò de hazerlos.

Careandose el dicho Diego de Salazar, y el dicho Francisco Garcia con el dicho Francisco de Toledo, confessaron ser verdad todo lo que dezia: ratificaronse en sus confesiones, hizeles cargo a todos de su culpa, recibiendo la causa a prueua con termino competente para su descargo, con todo cargo de publicacion y conclusion: passose, y traigo la causa para hazer la relacion, que se ha oido, y consultar la sentencia.

### CONSULTA:

**E**L delito del sacrilegio se comete de quatro maneras, *Aut percutiendo Clericum, aut habendo accessum cum Moniali sacrata, aut violando Ecclesiam, aut auferendo rem sacram de loco sacro.* Este vltimo es el de que se ha de tratar, y su etymologia dize lo que es, pues, *sacrilegium*, se deriua de la palabra *sacrum*, y del verbo, *lego*, que es tomar y hurtar, segun Seruio, y Prateyo: el qual es grauissimo, y tanto, que es mayor que el hurto, q̄ la fornicacion, y q̄ otros delitos, como dize vn capitulo. Equiparase al crimen læsæ Maiestatis, y a los juizios publicos, segun vn texto, y a la trai-

C  
cion

Cap. si forte eade cau  
la & quæ  
Glos. in cap. venerabil  
lem. in versic. sacrile  
gium. in fine. de cle  
gione.  
Bald. in l. nemo de in  
caps n. r. C. de Epi  
cop. audient.  
S. Augustin contra  
Iretonum. cap. 10.  
Aristotel. lib. 1. Rho  
tor ad Theodetem  
cap. 1. 4.

Cap. homicidas  
quæ. 7.

Lib. 2. Machabior.  
cap. 12.

Seruus in 9. Ecloga  
Virgilij.  
Prateius de verbis iu-  
ris, versiculo sacrilegi  
fuit.  
Cap. sicut qui Ecclesiã  
17. q. 4.  
Cap. si quis suadete, §.  
qui autem 17. q. 4.

Cap. si forte eadē cau-  
sa & quæst.

Glof. in cap. venerabili-  
lem, in versic. Sacrile-  
gium, in fine, de ele-  
ctione.

Bald. in l. nemo de in-  
ceps n. 2. C. de Epif-  
cop. audient.

S. Augustin contra  
Cresconiu, cap. 10.

Aristotel. lib. 1. Rhe-  
tor ad Theodestem,  
cap. 14.

Cap. homicidas 23.  
quæst. 5.

Lib. 2. Machabæor.  
cap. 12.

cion conforme a otro, y es reputado por vno de los de-  
litos atroces, como dize vna glosa: y assi en los dias  
festiuos y solenes puede ser castigado el sacrilego, se-  
gun Baldo. San Augustin dize, *Quòd sacrilegium tanto  
est grauius peccatum, quanto committi non potest nisi in  
Deum.* Y aunque el hurto hecho en el lugar sagrado  
sea pequeño, es grande. Aristoteles dize, que fue acusa-  
do Menalopo de Calistrato, por dezir que engañando  
las guardas, hurtò tres vasos de poco valor y peso, que  
estauan dedicados al templo, y refiere vnas palabras ad-  
mirables: *Qui sacra vascula è sacris minimi ponderis fu-  
ratus est, is quauis in re peccauit, quia Deum non timet.*  
Vn capitulo dize, que castigar a los homicidas y sacri-  
legos, no es efusiõ de sangre, sino ministerio de la ley.

Muchos castigos se refieren en las Diuinas letras  
auerse hecho contra los sacrilegos. En la sagrada Eseri-  
tura se cuenta, que en aquella batalla que tuuo Iudas  
Machabeo con Gorgia Preposito de Idumea, se halla-  
ron algunos Iudios, que debaxo de los vestidos tenian  
dones de los ofrecidos a los idolos, que los auian hur-  
tado de los templos de los Iamnitas, y se tuuo por vn  
delito grauissimo, y todos se pusieron en oracion, ro-  
gando por los Iudios, pareciendoles atroz pecado.

Quando Iosue expugnò la ciudad de Iericò, y  
matò todos los animales racionales è irracionales, y  
quemò todas las alhajas y presteas, excepto el oro y  
plata, vasos de metal y hierro, que consagrò al Se-  
ñor, Achan vno de los Hebreos, hijo de Carmi, hur-  
tò cierta cantidad de oro y plata de lo consagrado,  
y enojandose mucho desto el Señor, queria des-  
truir a todos los Israelitas, mas aplacose con los rue-  
gos de Iosue, con tal condicion, que se castigasse al sa-  
crilego, y assi todo el pueblo dio la muerte a Achan,

ape-

apedreandolo, y quemando los hijos y hijas con todas las alhajas, y bestias de su casa, como se refiere en la sagrada Escritura.

Iosue cap. 6. & 7.

Auiendo embiado el Rey de Ierusalen à Heliodoro, para que robasse el templo, se le aparecieron tres Angeles, vno a cauallo, q̄ lo derribò en el suelo, y dos a pie, que lo açotaron, y lo mataran si Onias sumo Pontifice no rogara por el, segun se cuenta en las Diuinas letras.

Lib. 2. Machabeor. cap. 3.

Tambien en las historias humanas entre los Gentes y idolatras huuo su castigo contra los sacrilegos. Sambico hurtò todo lo que auia en el templo de Diana en Elide, que es vna ciudad principal en el Peloponeso, y negando el delito, y no queriendo declarar los complices, se le dieron tantos tormentos por todo vn año, que al fin murio dellos, y de aqui nacio el adagio y paremia: *Sambico maiora pati*: que explica Paulo Manucio.

Paulus Manucius suis adagijs pagin. hi 64.

Brenno Capitan de los Franceses, temido en las batallas de los Romanos, queriendo despojar y hurtar lo que auia en el templo de Apolo Delfico, le castigò de manera, que el mismo se daua el castigo con sus manos, hiriendose y maltratando, como refieren Iustino y Sabellico.

Iustin. lib. 2. Sabellic. lib. 8. Ænead. 4.

Los Romanos, auiendo expugnado y rendido a la ciudad de Cartago, despojaron al Dios Apolo, y le quitaron vn vestido de oro: pero no se quedaron sin castigo las sacrilegas manos, pues se hallaron cortadas entre las ruinas de la ciudad, segun cuenta Valerio Maximo

Valerius Maximus lib. 1. cap. 2.

Eliano refiere vna historia notable de vn muchacho que

Ælianus de varia storia lib. 5. cap. 16.

que auiendo hurtado vna lamina de oro en el templo de Diana, que se le auia caido de la corona, le traxeron a juizio, y poniendole delante vnos juguetes y dices de niños, y entre ellos vna lamina de oro, le dixeron tomasse lo que mejor de aquello le pareciesse: inclinose a la lamina de oro, y no a otra cosa, y assi no atendiendo a la edad, le castigaron como a sacrilego.

Por el sacrilegio cometido en Tolosa perecieron, y fueron castigados muchos, de donde tuuo origen el adagio: *Aurum habet Tholosanum*: por aquellos que padecen muchos trabajos y calamidades, que explica Manucio.

No ha auido nacion por inculta y barbara que fuese, que dexasse de tener penas y castigos contra los sacrilegos. Los Griegos, como refiere Alexandro ab Alexandro, tenian ley rigurosissima contra ellos, que era despeñarlos, ahogarlos, ò quemarlos; y segun Diodoro Siculo tambien tenian ley, no se les diese sepultura, sino que los dexassen en los campos, para que las aues del cielo, ò fieras de la tierra se los comiessen.

Los Focenses y los de Tebas los despeñauan, como dize Pausanias.

Los de la prouincia Elefancia de Etiopia la pena que los dauan, era hazer que beuiessen el çumo de vna yerua, que se llama Ophiusa, la qual beuida les causaua temores de serpientes, y representaua en la imaginacion tales espantos, que ellos mismos se quitauan la vida, como refiere Alexandro ab Alexandro.

Los Antiguos, segun cuenta Celio Rodigino, tenian perros en los templos para su guarda y custodia, q̄ sola  
mente

Manucius, pagin. mihi  
3.

Alexander ab Alexā-  
dro lib. 3. cap. 5.

Diodorus Siculo lib.

Pausanias lib. 10. siue  
Boeotica.

Alexander ab Alexan-  
dro dict. lib. 3. cap. 5.

Celius Rhodiginus lib.  
2. cap. 61.

mente ladrauan y mordian a los sacrilegos, como fue en el templo de Vulcano en el monte Etna, de Minerua en Acaya, y de la madre Dictea en Creta.

Platon dixo: *Sacrilego mortem minimum esse supplicium, sed vituperatus, ut suo exemplo alijs profit, extra fines per datur.*

Plato lib.9. de legibus

En la ley Diuina la pena que se daua al sacrilego, era con fuego, ò con piedras, como se ha visto en los casos referidos.

En otros muchos lugares amenaça el Señor con grandes castigos a los sacrilegos por Ezequiel, dize: *Viuo ego, dicit Dominus, nisi pro eo quod Sanctum meum violasti, in omnibus offensionibus tuis, Et in cunctis abominationibus tuis: ego quoque confringam, Et non parces oculus meus, Et non miserebor.*

Ezechiel. cap. 5.

A los de Tiro, Sidonia y Babilonia, que despojaron el templo, les dize: *Cito reddam vicesitudinem: argentum enim meum Et aurum tulistis*

Por vna ley de las doze Tablas era castigado el sacrilego como el parricida, segun refiere Ciceron.

Cicero lib.2. de legibus

Los Romanos hizieron vna ley, que llamaron *Ad legem Iuliam peculatus de sacrilegijs Et residuis*. Y en vna ley deste titulo impusieron pena de muerte a los sacrilegos con estas palabras: *Sacrilegi capite puniuntur*. Despues auriendose establecido varias penas por diferentes leyes, se reduxeron al arbitrio del juez, que segun la condicion del delincente y calidad del delito, diesse el castigo: y assi dixo Vlpiano, que vnos fueron condenados a las bestias fieras, otros a ser leuantados en

L. sacrilegi, ff. ad leg. Iul. pecul.

Vlpian. in l. sacrilegi pœnam, eodem tit.

D horcas

horcas, y otros entregados viuos al fuego. Por otra ley se les encargò a los juezes, que tuuiesen cuidado en buscar los sacrilegos, y castigarlos segun delinquies-  
 sen. *Mandatis* (dize) *cauetur de sacrilegijs, ut Praesides sacrilegos, latrones, plagiarios conquirant, Et prout quis que deliquerit, in eum animaduertant, Et sic constitutionibus cauetur, ut sacrilegi extra ordinem puniantur.*  
 Otra ley dize: *Quod locus facit, ut idem vel furtum, vel sacrilegium sit, Et capite luendum, vel minori supplicio.*  
 La glosa explicando esta ley afirma, que donde dize *Capite luendum*, se refiere al sacrilegio: y donde, *vel minori supplicio*, al hurto. Esta contrariedad fatigò los ingenios, y quebrò las cabeças de los Doctores antiguos, tanto, que obligò a Bartolo, procurando reducirlos a concordia, hazer vna distincion, diziendo, que quando la cosa sagrada se hurta del lugar sagrado, la pena sea de muerte, y si no es sagrada, aunque se hurte de lugar sagrado, ò sagrada de lugar no sagrado, que sea la pena arbitraria. A Bartolo siguen Paulo Grillando, Bofsio, Ludouico Montalto y Deciano, y para saber si de derecho Ciuil es arbitraria esta pena, se podran ver Menochio, Ludouico Peguera y Prospero Farinacio, que tratan esto latamente.

Por derecho Canonico son castigados los sacrilegos grauemente, y son equiparados al traidor de Iudas, segun vnos textos: y no solamente son castigados con perpetua infamia, sino cõ carcel, y perpetuo destierro, segun vn capitulo del derecho. Afsi mismo son excomulgados, pero con esta distincion, que si no concurre el hurto con quebrantamiento de la Iglesia, ò ay quebrantamiento sin hurto (aunque se comete sacrilegio) no se incurre en excomunion ipso iure, sino que se ha de excomulgar, como dizen vna glosa, Abad y Felino, y comunmente los Doctores en vn capitulo, el qual se

4. §. 1. ff. eodem.

aut facta, §. locus, ff. de poenis.

Paulus Grillandus de poenis omnifar. coit.

§. 1. num. 7.

Bofsius in tract. criminalibus, tit. de sacrile. num. 6.

Ludouic. Montal. de reprob. senten. Pilat. art. 1. dubio 1. n. 68.

Decianus in tract. criminal. lib. 6. c. 33. n. 6.

Menoch. de arbitrar. casu 389.

Peguera decis. 24. à n. 15. cum alijs.

Prosperus Farinac. de furtis, q. 172. n. 11.

Cap. quid ego 23. q. 4. cap. attendendum 17.

q. 4. c. indigne 12. q. 2. Cap. conquestus de foro competenti.

Glosa verbo excomunicatos in cap. conquestus, vbi Abbas, Felinus & communiter Doctores de sent. excom. mun.

se interpreta de tal manera: *Quòd sunt necessaria duo ad incurrendam huius capituli poenam, alterum effringere Ecclesiam, alterum rapere, vel furari aliquid ab ea:* como resuelve bien Salzedo, que refiriendo a Nauarro, dize: *Quòd qui effringit Crucem, sacrarium, vel alia nefanda crimina perpetrat, si non furatur, non incurrit poenam ibi statutam.* Lo mismo afirma el padre Molina: y advierte se, que lo q̄ se establece en el dicho capitulo en la Iglesia, procede y ha lugar en los monasterios, hospitales, y en los otros lugares sagrados con autoridad del Obispo, y no en otros, como resuelven Abad y Nauarro en los lugares citados.

Salzedo in additionibus ad Bernardū Diaz cap. 87. lit. D.  
Nauar. in Manuali c. 27. n. 94.  
Molina religiosus tractat. 2. de iust. & iure, disput. 694. n. 1.

Viniendo ya à nuestro derecho del Reyno, que es por donde se ha de juzgar, vna ley de la Partida dize: q̄ por el hurto no se ha de matar, ni cortar miembro ninguno, fueras ende en los hurtos que refiere, en los quales se ha de imponer pena de muerte a los ladrones, y entre ellos cõprende al sacrilego, diziẽdo: *Al ladron q̄ furta de la Iglesia, o de otro lugar religioso alguna cosa santa, o sagrada.* Antonio Gomez y don Iuan Vela dizen, que indistintamente el que hurta cosa sagrada de lugar sagrado, sea de grande, ò de pequeño valor, tiene pena de muerte, y q̄ esto se guarda y practica. Gregorio Lopez siente, que por las circunstancias se ha de minorar la pena, segun la disposicion del derecho comũ. El padre Molina dize, es consentaneo y correspondiente esto a la razon y equidad, porque las palabras referidas de la ley, son excepcion de la regla que alli pone, diziendo, q̄ por el hurto no se imponga pena de muerte, ni de mutilacion de miembro, sino es quando se hurta la cosa sagrada de lugar sagrado, como por derecho comun estaua exceptuado, y assi lo dexa que se modere, segun su disposicion: porque seria cosa dura, que por hurtar vnos corporales, si son de poco va-

L. 18. tit. 14. par. 7.

Antonius Gom. tom. 3. variar. cap. 5. n. 11.  
D. Iuan Vela de delictis cap. 30. in fine.

Gregor. Lopez in dicta l. 18. tit. 14. part. 7. glos. 9.

Molina tract. 2. de iust. & iur. disput. 695. num. 36.

lor (quanto a la materia) y que el hurto no es para cosa profana, sino para q̄ siruan en otra Iglesia, ò en otra Capilla, se aya de imponer pena de muerte: y particularmente, si el que los hurtò era muchacho, simple, ò noble: y dize mas, que entre los Doctores ay diferencias sobre dezir y entender qual sea cosa sagrada, y es cierto, que la que està consagrada, ò bendita, como son los Calizes, las Aras, los Corporales, las casullas y vestidos con que se celebran los officios Diuinos: pero las vinageras, los frontales y paños con que se cubre el Altar, y otras cosas que no estan benditas, no se llaman sagradas, aunque siruen al ministerio del Altar: pero que por el hurto dellas se ha de imponer mayor pena, que por el hurto de cosas profanas. Todas estas razones referidas son del padre Molina. En el caso presente ay Cruces, lamparas, vinageras, incensarios, candeleros y campanilla, todo de la Iglesia, dedicado para su ornato y seruicio: irè discurriendo por cada vna destas cosas, y dire al fin lo que sientto.

La Cruz que representa a Christo crucificado en ella, en quanto es su typo y figura, es santa y sagrada, es la vadera y estandarte Real, la señal de triunfo y victoria, terror de los demonios, espanto de las tempestades, madero de la vida, principio y origen de los Sacramentos, virtud de Dios y sabiduria, señal del Messias: por ella se halla a Christo, y por ella nos saluamos, y quien la alaban y predician son los Angeles: esto basta. Mucho se pudiera dezir della, y de sus virtudes y milagros, no es para este lugar, vease fray Alonso Chacon. Antonio Gomez dize, que auiendo hurtado en Salamanca vn ladrõ vna Cruz de vna Iglesia, y siendo aprehendido, se dudò mucho en razon deste hurto, y se juzgò no ser de cosa sagrada, y no deuerse imponer pena de muerte. *Sed salua pace tanti viri*, me parece que la Cruz està comprehendida en la ley de Partida, en la palabra

Alphonsus Chacon in  
tract. de signis sacratif  
simæ Crucis.  
Antonius Gomez vbi  
supra.

labra. *sancta*, y afsi la llama la Iglesia, y que atendiendo al valor della por lo que significa, y por lo material si es de plata, y de estima, y precio, y robada de lugar sagrado, y ay otras circunstancias, se deue imponer pena de muerte en este Reyno, y afsi lo refuelue el Padre Molina. Follerio dize, que en Napoles en la gran Curia de la Vicaria fue condenado a ahorcar vn Salernitano, y se executò la sentençia junto a la Iglesia de san Florencio, porque hurtò vna Cruz della, a quien refiere Iulio Claro, Bayardo, Peguera, y Prospero Farinacio.

Molina disputat. 695 num. 36. ad finem.  
 Follerius in pract. crimin. parte fragmèto de sacrilegio, pag. mihi 280.  
 Iulius Clar. in §. sacrilegium, n. 4. & ibi Baiardus num. 6.  
 Peguera decif. 24. numer. 17. in fine.  
 Farinacius q. 172. numer. 76.

Cesar Baronius in suis annalibus, anno Christi 58. Petri 14.

Prudentius contra Symachum.

Tiber. Decian. libr. 6. cap. 6. num. 19.  
 Prosper. Farin. q. 172. num. 56.

Las lamparas aunque no estan benditas, son dedicadas al culto Diuino, y en veneracion de Dios, y de sus Sãtos estan dando luz cõtina ante sus Altares. De su antiguedad trata latamẽte Cesar Baronio, solo dirè vna cosa de passo, que acerca de los antiguos eran vnas luzes que a las puertas de los Templos se encendian de noche en la celebracion de las fiestas de sus falsos Dioses, a quien esta uan dedicados: colgauan las de los arboles que de ordinario se plantauan en tales lugares, o los traian de otras partes, y hincandolos en la tierra, ponian en ellos las dichas luzes de lamparas, y para su adorno muchas vanderillas, y gallardetes. Esto se colige de Prudencio, donde dize:

*Et que fumificas arbor vittata lucernas  
 Sustinuit, cadit vlticis succisa bipenni.*

Estas eran a forma de luminarias. A caso de aqui pudo traer origen llamar lamparas los ramos que se ponen a las puertas la mañana de san Iuan en las aldeas. Y aunque Tiberio Deciano, y Prospero Farinacio dizen, que las lamparas no se bendizen, hurtandolas, y quitando con tanto atreuimiento delante de los mismos Altares, donde siempre estan conseruando luz, dife-

E rente

rente de la que en el Templo de la diosa Vesta, y siendo de valor, y que para hurtarlas se hizieron llaues falsas, el delito se agraua, y la pena ha de ser graue.

Las vinageras, dōde està el vino y agua, no las tuuo Antonio Gomez por sagradas, pero aunq̄ esto sea como el dize, no se podrà negar q̄ siruen en la Iglesia, y que estã dedicadas al culto diuino, y que siendo de grande valor y estima, el hurto serà graue.

El incēfario dize vna glossa q̄ es sagrado, aunq̄ Deciano dize q̄ no lo es, pero tiene en si tãtos misterios, y sirue de tal manera en el Altar, q̄ excede à las demas cosas q̄ no estã cōsagradas, pues en el se echa el inciēso bēdito cō q̄ se perfuma el Altar, y su estimaciō es grãde, pues representa el Verbo encarnado: porq̄ dela manera q̄ en el incēfario la parte superior y inferior estã vnidas con tres cadenas, asì en Christo son tres las vniones, cō las quales la diuinidad y humanidad se vnē: *Vnio carnis ad animã, vnio humanitatis ad carnē, vnio diuinitatis ad animã*: otros añadē quarta vnio, scilicet: *Diuinitatis ad cōpositũ simul ex anima, & carne*. Y por esto algunos incēfarios tienē quatro cadenas. En la sagrada Escritura se haze mēciō del incēfario: en los Numeros dize Moyse à Aarō: *Tolle thuribulũ, & hausto igne de Altari mitte incēsum de super*, y en otros lugares. Esto basta para entender que el incensario es muy dedicado al culto diuino, y que hurtandolo el delito es grauíssimo.

Los candeleros, segũ dizē Deciano y Prospero Farinacio, no son sagrados, pero estã dedicados al culto diuino, de tal manera que siempre estan en el Altar, y hurtandolos del, el atreuimiento es mayor, respecto del lugar, y no estan sin misterio alli los dos candeleros, porque significan el gozo y plazer que tuierō los dos

pue-

Antonius Gom. tomo 3. variarũ, cap. 5. n. 11. versic. Dabium tamen necessarium.

Glossa in §. item lex Iulia peculatus, institut. de publicis iudi. Decianus dict. libr. 6. cap. 30. sub num. 29.

Numer. cap. 16.

Decianus vbi supra. Prosperus Farinacius dicta quæst. 172. numero 56.

pueblos Iudaico, y Gentilico en el nacimiento de Christo, y la luz q̄ està en ellos es la Fê del pueblo. Y assi el Profeta Isaías dize al pueblo Iudaico: *Surge illuminare Hierusalē, quia venit lumē tuū, & gloria Domini super te orta est.* Y al pueblo Gētilico dize el Apostol: *Eratis aliquando tenebræ, nunc autem lux in Domino.*

Isaia cap. 49.

Diuus Paulus ad Ephos, cap. 5.

Las cāpanillas q̄ estā en el Altar, si biē no son sagradas, firuē t̄bien al culto diuino, y el tocarse quādo el Sacerdote leuāta el santissimo Sacramēto, tiene su misterio, q̄ es aduertir al pueblo estè preparado para adorarle, como en el Testamēto viejo los Leuitas al tiēpo del sacrificio tocauan vnas trōpetas de plata, para q̄ el pueblo adorasse al Señor: no es deste lugar tratar de las cāpanas, ni de su inuenciō. Harto dixerō dellas Iuan Andreas, Abad, Baldo, y Iuan Antonio de Nigris, q̄ dize se fundieron, y labraron las campanas primeras en la ciudad de Nola de la Prouincia Cāpania, y que de aqui se llamaron campanas. Muchos Hereges reprouaron el vso dellas, Ioan Acolampadio, y Gaspar Hombergio (porque no ay cosa buena que les suene bien) y los Turcos no las tienen, ni las admitē, como refierē Cuspiniano, y Lonicerio. Pero Iodoco Coccio con muchas autoridades de Doctores impugna à estos Hereges, solo referirè vn lugar de Guilhelmo Alberno: *Campanæ (dize) quæ nec formam habent, nec animalem naturam, similē virtutē in consecratione sua, seu benedictione recipiunt, ut tēpestates, & fulgura nihil ledere possint in regionibus, quibus sonitus earum, eo tempore auditus fuerit.* Algunas cosas se cuentan dellas admirables, y prodigiosas, y en particular de la de Vililla, de que hazen muchos Autores mencion: pero con mayor certidumbre el Doctor Carrillo Abad de Montaragon, en el se podrá ver, que no quiero tocar mas en las campanas, lo dicho baste.

Ioan. Andreas, & Albas in c. 1. de custod. Eucharistiæ.

Bald. in rubrica, C. dedititia libertate tollend.

Ioannes Antonius de Nigris in suo repertorio super capitulis Regni, cap. 185.

Gaspar Hobergius in libello de superstitiosis campanarum pulsibus.

Cuspinianus de religione Turcarum Lonicerius in Chronico Turcico.

Iodocus Coccius in Thesauo Catholico, lib. 3. articul. 6.

Guilhelmus Albernus in lib. de legibus, cap. 27.

Doctor Carrillo in suis annalibus, anno 1435. pag. mili 354.

Ya se ha visto lo que dizen los Doctores, en razon si las cosas referidas son sagradas, o no, pero digan lo q̄ quisieren, que aunque el menor de todos (*salua eorum pace dixerim*) à mi me parecen sagradas: porque aunque es verdad que no son consagradas, porque solamēte lo son las que con la sacra vncion consagrò el Pontifice, o Obispo, son con todo esso sagradas, y dedicadas principalmente: *Ad sacrorum usum* (como dize Peguera, cuyas palabras sigo, y refiero) *ut seruiant Sacerdotibus sacrificia Deo offerentibus, vel diuina officia ministrantibus, vel ad apparatus, seu ornamentum Templi, vel Altaris, ut sunt ciboria, phylæ, casule, feretra, libri, ornamenta, mappæ, lintheamina Altarium, cortina, cera, gazophilacium, aut arcula, in quam sacre eleemosynæ conijciuntur: quæ res quoque sacre dicuntur, ideo quod ad ministerium diuini cultus dedicate sunt, ex quibus intelligas, quod quando aliquid ex prædictis rebus ab Ecclesijs subtrahitur, tunc dicimus sacrum de sacro tolli, & subtrahi.* Haçtenus Peguera. Y assi, siendo estas cosas sagradas y hurtadas de lugar sagrado, es sacrilegio, y la pena ha de ser de muerte, conforme a la ley de Partida. En Portugal tiene pena de muerte, no solamente el q̄ hurta la cosa sagrada de lugar sagrado, sino el que la hurta de lugar no sagrado. El Emperador Carlos Quinto nuestro señor hizo vna constitucion en Alemania, que dize: *Vt qui vas, in quo sacratissimum corpus Iesu Christi seruatur, furatus sit, igne ad mortem damnetur, qui verò cetera sacra, vel in Ecclesia, vel extra furati fuerint, ad mortem ex qualitate cause, & consilio Iurisperitorum puniantur.* En Napoles ay vna constitucion que empieça: *Multe leges*, donde tan solamente en dos casos se impone pena de muerte al sacrilego. Vno quãdo quebranta la Iglesia, y hurta lo que ay en ella. Y otro quando se haze denoche el sacrilegio. Muchas cosas ay que considerar en este caso que lo agrauan: la reiteraciõ de

tantos

Peguera decisioe 24.  
am.

Libro 5. titulo 33.

tantos hurtos y tan grandes, hechos en la Iglesia, auer puesto escalerá en san Martin, y rompido vna pared para entrar a robar las lamparas en la Iglesia, que aunque por entonces no tuuo efeto, impedidos de la gente que passaua, es de los delitos en que: *Debet puniri affectus, etiam si non sequatur effectus.* Otras muchas circunstancias ay, y así ponderadas y miradas todas, me parece: *Salua dominationis vestrae censura,* que a estos dos ladrones se les deue imponer pena de muerte, y executar se, pues es de los delitos y casos en q̄ se deue executar, sin dar lugar a apelacion, pues estan conuictos y confessos.

El Jurisconsulto Marciano en vna ley dize: *Pessimū genus est receptatorū, sine quibus latere nemo diū potest.*

Marcianus in l. i. ff. de receptatorib.

Son tan aborrecidos en todas las Republicas, que se juzgan por más perniciosos que los mismos delinquentes, y más dignos de castigo que ellos, pues quitandolos se apocan, y acaban los mal hechores: porque si no huuiesse quiē los encubriessse y alentasse, como se atreuerian, y animarian solos a cometer delitos? Tres maneras ay de encubridores y receptadores de los ladrones, y nos que los encubren a ellos sin las cosas hurtadas, otros que a ellos y à las cosas, y otros que a las cosas sin ellos; en qualquiera destos modos de encubrir delinquen, si tienen ciencia, y han de ser castigados. En el caso presente ay dos receptadores, Diego de Salazar y Guillermo del Monte, aquel receptaua à los ladrones y à las cosas hurtadas, este a las cosas hurtadas en la forma que abaxo se dira. Por las confesiones del dicho Diego de Salazar y careaciones hechas, consta y parece, sabia que los dichos Francisco de Toledo y Francisco Garcia eran ladrones, y que hurtauan muchas cosas, así en las Iglesias, como fuera dellas, el qual las recibia para acomodarlas y venderlas, mudandolas en

otra forma pagauanle su trabajo, y tenia aprouecharmiêto, y no pequeño en lo que hurtaua a los ladrones: pues quando recibia la plata por peso, era con vna pesa de dos libras, que tenia tres, y passaua por dos: compraua sêla a menor precio; porque como se ha visto, le dio mil reales al dicho Toledo por el blândon que hurtò en Constantinopla, que valia seiscientos ducados; y en los demas hurtos hazia lo mismo, sabia donde se recogian, admitialos en su casa donde los receptaua; y particularmente al dicho Francisco de Toledo y a todo lo que hurtaua.

Entre los Doctores ay grande controuersia, si para imponerse en los receptadores la misma pena que en los ladrones, es necessario que los encubran a ellos, y juntamente a las cosas hurtadas. Alberico dize, que basta encubrir y receptar las cosas hurtadas, ponderando para esto vna ley, que habla en los esclauos, que por el hurto domestico no son castigados, y cõ todo esse dize la ley, que es castigado el receptador de los hurtos que ellos hazian, de que nota Alberico, que algunas vezes se da mayor castigo al receptador, que al malhechor. Las palabras de la ley son estas: *Eos qui a seruo furtim ablata scientes susceperint, non tantum de susceptis conuenire, sed etiam poenali actione potes.* Baldo en la dicha ley dize, que por ella fue ahorcada en su tiempo vna muger que encubria con ciencia las cosas hurtadas, y aunque habla en los esclauos y criados, se entien-de y estiene a todos los demas estraños: porque en los vnos y los otros milita la misma razon, como dizen Antonio Gomez y Peguera, y si bien, como dize Bartolo, el que dà fauor y ayuda para que el que cometio vn delito huya y se libre, no es visto darla al delito ya cometido, y que asì no ha de ser castigado con la misma pena: con todo esto en el hurto no ha lugar, ni procede

Albericus in l. 1. n. 4.  
ff. de receptatoribus.

L. eos, C. de furtis.

Antonius Gom. de delictis cap. 5. n. 16.  
Peguera decif. 24. n. 4.  
Bart. in l. furtum, n. 2.  
ff. de furtis.

cede, porqué todo el tiempo que el ladron, despues de hecho el hurto, tiene y trae entre las manos la cosa hurtada, se dize que siempre està hurtando, como dize vna ley: y assi receptando vno la cosa hurtada, y q̄ està en poder del ladron, es visto darlo fauor y ayuda al mismo hurto, como dizē Agustino, y otros muchos que refiere Prospero Farinacio, y ha de ser castigado, aunque solamente encubra à la cosa, y no a la persona.

I. inficiand. §. infans  
C. de furtis.

Augustin. ad Angelum  
de malefic. in verbo d  
cto maleficio semper  
adstitit n. 23.  
Prosperus Farinac. q.  
133. n. 91.

Otros dixeron, que el que encubre al ladron despues de cometido el hurto, tiene la pena que el, aunque no encubra la cosa hurtada, como dizen Angelo, donde habla alternatiuamente del que encubre al ladron, ò a la cosa hurtada: Julio Claro, Porcio Imola, Bonacofas, y otros, aunque muchos dixeron, que el que encubre al ladron sin la cosa hurtada, no tiene la misma pena. Riminaldo el mas antiguo y Antonio Gomez.

Angelus de malefic. in  
verbo etiam vestem  
coelestem, n. 11.  
Julius Clarus in pract.  
§. fin. q. 98. n. 9. vers.  
quaro etiam.

Portius Imola conf.  
206. n. 3.  
Bonacofas in commu-  
ni opin. crimil. part. 1.  
verbo receptator fu-  
ris.

Riminald. senior conf.  
80. per totum lib. 1.  
Anton. Gom. vbi su-  
pra num. 16.

Odofred. in d. l. eos.

Odofredo, queriendo concordar estas opiniones dize, que quando el receptor encubre al ladron y à la cosa hurtada, tiene la pena ordinaria de hurto: pero no quando solamente al ladron, ò a la cosa hurtada: y assi Paulo de Castro dize, que la muger que refiere Baldo auer sido ahorcada, fue, porque encubrio al ladron y a la cosa hurtada, sabiendo que lo era.

Paulus de Castro in d.  
l. eos.

En lo tocante à Diego de Salazar ay todo lo que se requiere en vn receptor, encubrir al ladron y à la cosa hurtada con ciēcia y sabiduria: el lo confiesse, y assi la pena ha de ser la misma que se ha de dar a los ladrones, que es de muerte.

Platon promulgò vna ley contra los receptadores, que dize: *Si quis rem furto sublatam sciens receperit in eadem*

Plato de legib. lib. 12.

118  
Ius Paulus lib. 5. re-  
pt. sentent. tit. 3.

*eadem culpa sit, qua ille qui furatus est, Julio Paulo di-  
ze: Receptatores latronum eadem poena afficiuntur, qua  
ipsi latrones: sublati enim susceptoribus grassantium,  
cupido conquiescit. Phocylides dando vnos consejos, di-  
ze entre otros: Furum ne accipias furtiuum depositum,  
vtrique enim fures, & receptor & furator. Vna ley ay en  
Venecia, publicada en 25. de Nouiembre año de 1544.  
que dize afsi: Hi verò qui furtum, vel robariam, aut præ-  
dam scienter receperint, & hoc fuerit manifestum, aut cõ-  
fessi fuerint, aut conuicti per testes; debent sicut latrones  
ipsi, vel robatores, aut prædones puniri.*

L. 1. ff. de receptor.

L. 3. §. non tantum ff.  
de incend. ruin. & nau  
frag.

L. 1. C. de his qui la-  
trones, &c.

Tratando vna ley de los receptadores dize: *Ut per-  
inde puniantur atque latrones.* Bien se que la glosa en el  
segundo entendimiento desta ley, declarandola dize:  
*Quod puniantur sicut puniuntur latrones, sed non simili  
poena:* pero lo mas recibido es, que sean castigados con  
la misma pena que los ladrones, afsi lo dize otra ley:  
*Non tantum qui rapuit, verum is quoque ex causis supra  
scriptis tenetur, quia receptatores non minus delinquit,  
quam aggressores.* Otra ley dize: *Eos qui secum alieni cri-  
minis reos occultando, eum eamve sociarunt, par ipsos,  
& reos poena expectet:* la qual ley habla generalmente, y  
no se puede restringir, aunque se tome el argumento  
de la rubrica, porque ella tambiẽ es vniuersal: *Scilicet,  
de his qui latrones, vel alijs criminibus reos occultauerunt.*  
La que mas a mi proposito haze, y que quita toda  
duda en nuestro caso es, vna ley, que tratando del hur-  
to cometido con sacrilegio, dize: *Is qui furanti signum  
præbuit, perinde habetur, ac si manifesti furti condemna-  
tus esset, & famosus efficitur.* No dexa de tener su difi-  
cultad el texto en las palabras: *Is qui furanti signum  
præbuit:* Y pues la glosa no las explica, dire lo que sien-  
to. La palabra, *Signum, est illud quo quid fidei causa ob-  
signamus, quod sigillum esse volumus:* como consta de

L. sacrilegij poenam, §.  
is qui furanti signum  
præbuit, ff. ad leg. Iul.  
pecul.

L.3. §. hoc interdictum ff. de tabul. exhiben

una ley, y assi: *Is qui fur anti signum præbuit, hoc est qui sigillum:* Que en nuestro modo de dezir suena, el que guardò el secreto, callò y encubrió al que hurtò: *Perinde habetur, ac si manifesti, &c.* Otra explicacion se pudiera dar a las dichas palabras, sacada es de mi marte, direla, valga lo q̄ valiere: pero no quiero que passe por cierta, porq̄ la referida lo es, y assi dezir: *Is qui fur anti signū præbuit:* tomando la palabra, *signum*, por la señal, y no por el secreto, como arriba, es dezir, el que dio traça y modo à vno como auia de hurtar, señalándole por donde, a que los ladrones en su modo de hablar dicen, dar punto: *Perinde habetur, &c.* Quedense aqui estas explicaciones, que se pudieran dar otras.

El Sabio Rey don Alonso dize, tratando del sacrilegio, que el que lo fiziere, muera por el, y quantos diere ayuda è consejo a tales ladrones para fazer el furto, ò los encubrieren en sus casas, ò en otros lugares, deuen auer aquella misma pena. Clara es la decision de la ley, aueriguado està el sacrilegio, confessada la receptaciõ por el dicho Diego de Salazar: y pues, *In confessum nulle sunt partes iudicis, nisi in condemnando:* conforme à vnas leyes, y que la condenacion ha de ser por esta de la Partida, me parece (salua vt suprà) que el dicho Diego de Salazar sea condenado a muerte, y ahorcado en medio de los ladrones, no por mejor, sino por peor.

L.18. tit. 14. par. 7.

L. proinde, ff. ad leg. Aquil. l. si confessus, ff. de custod. reorum.

La culpa tocante al dicho Guillermo del Monte es la que ha dado mas en que entender, mas que reparar y mas que dudar, no siendo la mayor: porq̄ no se proua auer tenido noticia de los ladrones, ni de los hurtos, ni el lo ha confessado, y assi ha caminado la causa por vnas vehemētissimas presunciones, y tales, que hazen en alguna manera prouança plena: porq̄ auerle dicho el dicho Diego de Salazar, que auia estado preso

G por

Iulius Paulus lib. 5. re-  
pt. sentent. tit. 3.

*eadem culpa sit, qua ille qui furatus est, Julio Paulo di-  
ze: Receptatores latronum eadem poena afficiantur, qua  
ipsi latrones: sublatis enim susceptoribus grassantium,  
cupido conquiescit. Phocylides dando vnos consejos, di-  
ze entre otros: Furum ne accipias furtiuum depositum,  
utrique enim fures, & receptor & furator. Vna ley ay en  
Venecia, publicada en 25. de Nouiembre año de 1544.  
que dize así: Hi verò qui furtum, vel robariam, aut præ-  
dam scienter receperint, & hoc fuerit manifestum, aut cõ-  
fessi fuerint, aut conuicti per testes; debent sicut latrones  
ipsi, vel robatores, aut pradones puniri.*

L. 1. ff. de receptor.

L. 3. §. non tantum ff.  
de incend. ruin. & nau  
frag.

L. 1. C. de his qui la-  
trones, &c.

L. sacrilegij poenam, §.  
is qui furanti signum  
præbuit, ff. ad leg. Iul.  
pecul.

Tratando vna ley de los receptadores dize: *Et per-  
inde puniantur atque latrones.* Bien se que la glosa en el  
segundo entendimiento desta ley, declarandola dize:  
*Quod puniantur sicut puniuntur latrones, sed non simili  
poena:* pero lo mas recibido es, que sean castigados con  
la misma pena que los ladrones, así lo dize otra ley:  
*Non tantum qui rapuit, verum is quoque ex causis supra  
scriptis tenetur, quia receptatores non minus delinquit,  
quam aggressores.* Otra ley dize: *Eos qui secum alieni cri-  
minis reos occultando, eum eamve sociarunt, par ipsos,  
& reos poena expectet:* la qual ley habla generalmente, y  
no se puede restringir, aunque se tome el argumento  
de la rubrica, porque ella también es vniuersal: *Scilicet,  
de his qui latrones, vel alijs criminibus reos occultauerunt.*  
La que mas a mi proposito haze, y que quita toda  
duda en nuestro caso es, vna ley, que tratando del hur-  
to cometido con sacrilegio, dize: *Is qui furanti signum  
præbuit, perinde habetur, ac si manifesti furti condemna-  
tus esset, & famosus efficitur.* No dexa de tener su difi-  
cultad el texto en las palabras: *Is qui furanti signum  
præbuit:* Y pues la glosa no las explica, dire lo que sien-  
to. La palabra, *Signum, est illud quo quid fidei causa ob-  
signamus, quod sigillum esse volumus:* como consta de  
vna

L.3. §. hoc interdictum ff. de tabul. exhiben

una ley, y assi: *Is qui fur anti signum præbuit, hoc est qui sigillum:* Que en nuestro modo de dezir suena, el que guardò el secreto, callò y encubrió al que hurtò: *Perinde habetur, ac si manifesti, &c.* Otra explicacion se pudiera dar a las dichas palabras, sacada es de mi marte, direla, valga lo q̄ valiere: pero no quiero que passe por cierta, porq̄ la referida lo es, y assi dezir: *Is qui fur anti signū præbuit:* tomando la palabra, *signum*, por la señal, y no por el secreto, como arriba, es dezir, el que dio traça y modo à vno como auia de hurtar, señalándole por donde, a que los ladrones en su modo de hablar dicen, dar punto: *Perinde habetur, &c.* Quedense aqui estas explicaciones, que se pudieran dar otras.

El Sabio Rey don Alonso dize, tratando del sacrilegio, que el que lo fiziere, muera por el, y quantos diere ayuda è consejo a tales ladrones para fazer el furto, ò los encubrieren en sus casas, ò en otros lugares, deuen auer aquella misma pena. Clara es la decision de la ley, aueriguado està el sacrilegio, confessada la receptaciõ por el dicho Diego de Salazar: y pues, *In confessum nulle sunt partes iudicis, nisi in condemnando:* conforme à vnas leyes, y que la condenacion ha de ser por esta de la Partida, me parece (salua vt suprà) que el dicho Diego de Salazar sea condenado a muerte, y ahorcado en medio de los ladrones, no por mejor, sino por peor.

L.18. tit.14. par.7.

L. proinde, ff. ad leg. Aquil. l. si confessus, ff. de custod. reorum.

La culpa tocante al dicho Guillermo del Monte es la que ha dado mas en que entender, mas que reparar y mas que dudar, no siendo la mayor: porq̄ no se prouina auer tenido noticia de los ladrones, ni de los hurtos, ni el lo ha confessado, y assi ha caminado la causa por vnas vehemētissimas presunciones, y tales, que hazen en alguna manera prouança plena: porq̄ auerle dicho el dicho Diego de Salazar, que auia estado preso

G por

por el hurto de las lamparas del Hoyo, y que le dieron tormento, y v̄cio, y que tenia mucha plata enterrada, y q̄ lo q̄ lleuò para fundir en casa del dicho Guillermo del Monte, era de pedaços de lamparas metidos en partes ocultas, y que el fundirlos fue en diferentes vezes, y vna dellas vna Cruz de plata, y que quando ambos los fundian, era occultamente, y a puerta cerrada, y que fundida la plata, y hecha rieles se recelaua el dicho Guillermo del Monte de venderlos el solo, y buscaua quiẽ lo ayudasse, porque no sospechassen mal, llevar interes y ver que Diego de Salazar era pobre, y que viuia de limosna. No se como se puede dexar de entender, que estas presunciones son tã grandes y vehementes, q̄ dexan de serlo, y son prouanças: y como se puede negar, que dexò de tener alguna ciencia y sabiduria bastante, si ya no para pena de muerte, para otra extraordinaria. Gregorio Lopez dize, que: *Ad imponendam pœnam corporalem requiritur plena scientia, sed quantum ad imponendam mitiorem pœnam, que ex culpa consuevit imponi, sufficit scientia per famam, vel suspicionem, ut quia malefactor fugiebat, & rumor erat,* segun Baldo, doctrina es assentada entre los Doctores, que aquel es receptor de los ladrones, que teniendo ciencia encubre las cosas hurtadas: ciencia se dize, por que si con ignorancia las recibiesse, no incurre en pena, conforme vna ley: *Additum est (dize) dolo malo, quia nõ omnis qui recipit, statim etiam delinquit, sed qui dolo malo recipit, quid enim si ignarus recipit? aut quid si ob hoc recipit ut custodiret, saluaq; faceret ei qui amiserat? utique non debet teneri:* segun vnas leyes. Y lo que dizen la glossa y los Doctores Baldo, Fulgofio y Rolando à Valle, qui dicit: *Ad conuincendam receptores rerum furtiuarum necesse esse probare, quod scienter res furtiuas receptauerint, alioqui puniri non posse:* porque en duda se presume en el receptor la ignoranciadel delito, que otro

come-

Gregor. Lop. in d. l. 18.  
c. 14. par. 7. gl. c. ver-  
o, o los encubrieren.

Baldus in l. 1. C. de his  
ui latrones.

ff. de incen. ruin.  
& naufrag.

L. in ciuile, & ibi gl. of.  
& DD. C. de furtis,  
l. seruus cuiusdam, ff.  
de conditione indeb.  
Baldus & Fulgos. in l.  
eos, C. de furt. Rolan.  
a Vall. conf. 45. nu. 11.  
volum. 1.

cometio, como dizen Bofsio, Aretino y Bologneto: y la razon es, porque se trata de hecho ageno, en que se presume ignoracia, porque el saber si ay sabiduria y ciencia en vno, es dificultoso, como dize Crescencio, pues depende del animo, y si el no lo confiesa quien podra aueriguarlo con probanças plenas? fino es recurriendo a congeturas y presunciones: *Et sic constitutum est, ut scientia probetur ex coniecturis verisimilibus*, segun Riminaldo, Albano y Surdo: porque, *Omnis scientia tribus extremis continetur, nimirum subiecto, accidentibus & principio*, como dize Probo: y esto procede en las cosas que son de dificil prouança, segun resuelue Mascardo, como este caso lo es: y pues por ciencia explicita no se puede prouar, fino es por implicita, y las presunciones y indicios referidos son vehementes y grandes, me parece que por ellos sea condenado en dozientos açotes, diez años de galeras, y cumplidos, de tierro perpetuo del Reyno: pues como resuelue Sarmiento, las presunciones vehementes son suficientes para imponer por ellas pena corporal. Este es mi parecer, estos los motiuos que tengo para que a los dichos ladrones y encubridores se les den las penas referidas. Salua in omnibus, &c.

Bofsius in tract. criminali. tit. de rapina, n. 17. Aretin. conf. 122. in fine. Bolognetus conf. 27. Crescencius decis. 9. num. 12.

Riminaldus Iun. conf. 234. Albanus conf. 281. n. 4. vol. 2. Surdus decis. 221. n. 10 & conf. 429 n. 53. vol. 3. Probus in Euclidem lib. 2. c. 2. Mascardus de probat. conclus. 1293.

Sarmiento lib. 1. Selectarum, cap. 1.

Auiendose conferido y disputado en la Sala estas sentencias, se confirmaron y aprouò mi parecer, y se remitieron para que las hiziesse executar, como enefeto se executaron en los tres. La causa de Guillermo del Mõte no se ha executado: oyese en grado de apelaciõ. Dios los aya perdonado a ellos, y a mi me dè gracia para q̄ le acierte a seruir en este oficio, tan lleno de cuidados, quanto expuesto a peligros.

*El Doctor Iuan  
de Quiñones.*